

# BALFIHÍREK





## A t a r t a l o m b ó l :

A szimpátiaszavazás eredménye  
 Örülök, hogy balfi lehettem  
 Koncert a balfi temetőben

Az 1956-os forradalom 50. évfordulóján lapunk a jól ismert soproni gyermekorvos, dr. Barna István versével fejezi ki tiszteletét. A vers jól példázza, hogy fónódik össze magánélet és történelem.

**dr. Barna István**

## Ötven éve

Május volt. Az orgona virágzott,  
 bájosan bókolt a sok gyöngyvirág.  
 Szívünkben szerelem hozsannázott,  
 és akkor álon vert minket a PÁRT!

Szerettük egymást, ám hittük Istent,  
 s ez akkor megbocsájthatatlan volt.  
 Összeromboltak hát bennünk mindent,  
 mi pályánkról és tudásról dalolt.

Igy mondtuk ki akkor az igent,  
 mi összekötött. Apósom volt a pap,  
 ki esketett. Az Úr véle szent:  
 ne féljete, áldott marad e nap!

Kirúgva Pestről Sopronba jöttünk,  
 s e hű város minket befogadott.  
 Levert forradalom volt mögöttünk,  
 keserűség és könnyes sóhajok.

És, bár itt nyitva állt még a határ,  
 melyen sok orvos éppen átfutott,  
 Maradtunk. Dolgozni kezdtünk, habár  
 a csábításból nekünk is jutott.

Lásd, életünk is csendben elsuhant.  
 Te is elmentél; csak magam vagyok.  
 Húrjait veszti lassan már e lant,  
 Emlékeim közt némán baktatok.

Ötven éve házasodtunk össze,  
 és akkor gyúlt a forradalmi láng,  
 Sopronba úzött ötvenhat ősze,  
 és ötven éves lett a diplománk!

Igy hát, Édes, bár Te föntről nézel,  
 és lenről száll fel hozzád e dalom,  
 Eggyé vált bennünk összefont kézzel  
 a Forradalom és Fogadalom.



## Bemutatjuk Balf új képviselőjét, a részönkormányzat elnökét



1971-ben született Kapuváron. Nős, két gyermek édesapja., Zsófia 13 éves, Anna 6 éves. Felesége, Viktória, kertészmérnök.

Az általános iskolát a Deák téri Általános Iskolában végezte, majd a Széchenyi István Gimnáziumban érettségizett.

Diplomát szerzett a Kertészeti és Élelmiszeripari Egyetem

Kertészeti szakán, Növényvédelmi szakirányon 1995-ben. Német nyelvtudással rendelkezik.

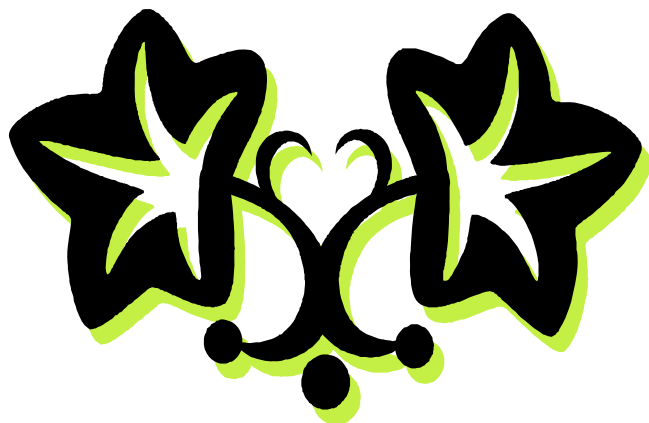
1996-ban céget alapított, azóta annak vezetője.

2003-ben belépett a Fidesz soproni szervezetébe, a 2006. évi önkormányzati választáson a Fidesz színeiben képviselőként indult.

*(A későbbiekben terveiről, elképzeléseiről egy vele készített beszélgetésben beszámolunk.)*

## Ünnepély Balfon is

Az 1956-os forradalom 50. évfordulóját Balfon október 20-án délután ünnepeltük. A Himnusz hangjait követően H. Nagy Cecília mondta el a Szózatot, majd a Balfi Tagiskola tanulójának színvonalas műsora következett, melyben felelevenítették az egykor történeteket. Simon Józsefné volt a felkészítő tanár. Végül Kocsis János önkormányzati képviselő mondott ünnepi beszédet, melyben 1956 jelentőségét méltatta, idézve számos ismert hazai és külföldi művész, író ide kapcsolódó gondolatait.



## Értesítés a Balfi Részönkormányzati Szimpátiaszavazás eredményéről

A szavazatszedő- és számlálóbizottság ezúton értesíti az érintett jelölteket és a lakosságot, hogy a részönkormányzati szimpátiaszavazás a következőképpen alakult:

*(Kivonat a jegyzőkönyvből)*

Az urnában talált szavazócédulák száma: 391 db . Érvényes szavazólap 388 db.  
Érvénytelen 3 db.

Jelölt neve	Kapott érvényes szavazat
Ambrus Csaba	163
Gál Miklós	183
Foki Gábor	217
Horváth Ferenc	210
Huszár Lászlóné	216
Kovács Ferencné	232
Körmendi Attila	75
Nagy Balázs	110
Pukler József	53
Veiner Zsolt	85

Ennek alapján a Balfi Részönkormányzatba megválasztásra Balf lakossága a következő nyolc jelöltet javasolja Sopron MJ. Város Közgyűlésének:

**Ambrus Csaba, Gál Miklós, Foki Gábor, Horváth Ferenc, Huszár Lászlóné, Kovács Ferencné, Nagy Balázs, Veiner Zsolt**

Sopron-Balf, 2006. október 1.

Szavazatszedő- és számlálóbizottság

# Figyelem!

A balfi óvoda és Általános Iskola Szülői Tanácsa a Részönkormányzattal és a Balf Alapítvánnyal karöltve az elmúlt évekhez hasonlóan idén is szeretné a hagyományos Mikulás délutánt és a jótékonyági Mikulásbált megrendezni.

A bál minden bevétele az óvoda és iskola javát szolgálja majd. Kérünk mindenkit arra, hogy a lehetőségeikhez mérten segítsék a bál megrendezését, tombolatárgyakkal, sütemények és szendvicsek készítésével.

Elsősorban azon személyek (nem csak szülők) jelentkezését várjuk, akik az italtulnál és a szendvicsbüfében segítenének a kiszolgálásban.

A segítő szándékuak jérjük jelentkezzenek: Kovácsné Szarka Szilviánál, Tóbiné Hóbor Renátánál, Jakabné Béres Patrícianál, a Szülői Munkaközösség tagjainál, vagy az óvodában és iskolában.

A Mikulás délután várható időpontja: **2006 december 8. péntek** délután. A Mikulásbál várható időpontja **2006. december 9. szombat 19 óra.**

A részletes műsorról és programról a későbbiekben tájékoztatjuk a kedves balfiakat.

**Segítségüket előre is köszönik a Szülői Tanács tagjai**

## Koncert a balfi temetőben

2006. nov. 1. 18 óra

Közreműködnek:

**A Balfi Kórus**

vezényel: Baader Erik

**Friedrich Marcell  
és zenészbarátai**

**Dinnyés József**

daltulajdonos

**H. Nagy Cecília**

**Németh Antal esperes**

**Ulrich Judit**

valamint a balfi fiatalok

**BALEI** Olvassa és írjon bele! Minden balfi háztartásba ingyenesen eljut!

**HÍREK**

Évek óta a lakosság szolgálatában!  
Várunk minden hozzászólást, ötletet!



# ÖRÜLÖK HOGY, BALFI LEHETTEM

## Tisztelt Balfiak, Kedves Barátaim !

Négy év az hosszú idő egy ember életében, mégis gyorsan leperreg, ha munkával teli napokkal, szép feladatokkal telik. Négy évvel ezelőtt nagy tervekkel, elképzelésekkel léptem Önök elé. Ezek közül egyik legfontosabb a Részönkormányzat szerepének megerősítése, elfogadtatása volt. Ez, úgy érzem sikerült. Rangja tekintélye, befolyása lett a Soproni Közgyűlésben, a lakosság és a helyi vállalkozások előtt. Ez utóbbiban sokat segített polgármesterünk, Walter Dezső lendületes, ötlet dús közreműködése. Sok tekintetben szereztünk önállóságot, bár a lehetőségeinket messze nem használtuk ki.

Ez a jövő feladata maradt.

Terveink közül csak lassan ért célba a kábel televízió megvalósulása, de viszont sikertörténet volt az elkerülő út melletti telkek belterületbe vonásáért folytatott küzdelem. Itt ugyan még egy komoly forduló hátra van, de a nehezen talán túl vagyunk, és remélem hamarosan az építések elől is elhárulnak az akadályok.

Pénzszűkös időkben komoly gond volt pénzt szerezni az iskola, óvoda, orvosi rendelő tetőszerkezeteinek, vizes blokkjainak rendbetételére, pedig azok állapota sok esetben életveszélyes, vagy használhatatlan volt.

Jó volt látni a sport öltözőnél végzett lelkes munkát amihez szintén sikerült központi pénzeket rendelni. Országos pályázatokon nyertünk komoly értékű felszereléseket az iskolának, és az Ifjúsági Klubnak. Nagy vihart kavart az Ifjúsági Klub működése, amit részben megérték. Bevallom, nem mindig sikerült úrrá lenni a fiatalok duhaj kedve okozta feszültségeken. Többek között ez gyorsította meg azt a cselekvés sort, aminek következtében a kocsmából ismét kultúrház lett, majd a felújítás után **korszerű** kultúrház és ifjúsági klub fogadja majd a falu lakóit.

Régi gond volt a buszforduló megépítése, amit a tulajdoni viszonyok rendezése után a közeli napokban avathatunk. Remélem a díszkút a település látványosságai közé fog tartozni. Ígéretes tárgyalásokat folytattunk a Belügyminisztériummal a laktanya átadásáról is, amit remélhetőleg az új Önkormányzat sikerre visz.

Komoly fejlesztések indultak a járda építésben, ami még hosszú ideig ad feladatot a Balfi Részönkormányzatnak.

Legnagyobb siker a már fentebb említett kultúrház rekonstrukció, ami harmincmillió forintos költségvetéssel valósul meg. A teljes használhatóságához, a berendezéshez azonban még közel tíz millió forintra van szükség, jövőre.

Sorolhatnám még eredményeinket, kudarcainkat, de nem ez a fontos.....

Utólag visszanezve azt kell mondanom, hogy szép munka volt, bár elégedett nem vagyok. Sok terv, ötlet maradt még a fejekben, vagy a papírokon.

Ez azonban már a jövő...kívánom hogy minél több valósuljon meg belőlük a következő négy évben! Az elért sikerek közös munka eredményei, amit köszönök a lakosoknak, a képviselőtársaimnak, szponzorainknak.

Köszönöm a korábbi városvezetésnek, és személyesen Walter Dezsőnek, aki különösen odafigyelt gondjainkra-bajainkra.

Természetesen ezután is elérhető leszek, és mindenkinek a rendelkezésére állok, kérem keressenek, ha tudok segítek, bár lehetőségeim kisebbek, korlátozottabbak, mint korábban voltak.

Az új Részönkormányzatnak jó munkát kívánok, szép sikereket és eredményeket!

Örültem, hogy egy kicsit BALFI lehettem.

Sopron, 2006. október

Tisztelettel:

**Kóczán Zoltán**

## Indul a számítógépes tanfolyam

Ezúton is értesítjük az érdeklődőket, hogy a számítógépes tanfolyamra elég jelentkező volt, így az a terveknek megfelelően elindul.

Az első foglalkozást **2006. november 4-én, szombaton délután 5 órakor** tartjuk a Polgármesteri Hiv. Kirendeltség Tanácstermében. Ezen a foglalkozáson beszéljük meg a további időpontokat és az egyéni igényeket és lehetőségeket.

Kérem, hogy a jelentkezők (és akik esetleg még szívesen jönnének), írószert és füzetet hozzanak magukkal!

## Köszönet

Köszönet **Kovács Krisztiánnak**, a játszótérre hozott homokért, valamint **Floigernének, Irma néninek**, hogy rendszeresen gondozza a hősi emlékmű virágait, környékét. Köszönet még **Czuppon Imrének** a szüreti napok előtt Kisbalfon végzett földmunkáért!

## Karácsonyi jégszobrászat

Ilyen még nem volt Balfon! Három szobrot a helyszínen jégből faragnak ki a szakemberek, de lehetőség nyílik önként jelentkezőknek is saját ötletük kifaragására! Kérjük Önöket, tegyenek javaslatokat, mi legyen a témája a három szobornak (pl. rénszarvas, hattyú, borospohár stb) és várjuk a jégfaragásra jelentkezőket is Ambrus Csabánál (Óhegy u.32), vagy a szerkesztőség címén!

## Levél a Barátnőhöz

*Mottó: Éld úgy a jelent,  
hogy a jövőd a múltadra is épülhessen!  
(Tüske)*

*.....és ints búcsút a haragnak!*

*Nézlek csodálkozva - megváltoztál és mégse. Mintha ezer éve lett volna, ahogy játszottunk, sírtunk, neveltünk, veszekedtünk, haragot is tartottunk, majd kibékültünk. Megosztottuk a gyermektitkokat, melyek átalakultak komoly felnőt titokká. Magunkba zártuk ezeket és vittük tovább, keserédes emlékeinkbe mélyen elbújtatva, s mosolyogva vettük elő. Volt, hogy rejtve mertünk csak emlékezni. Ilyenkor a vidámság, néha a szégyen pírja melengetett minket, s fázva húztuk magunkra az emlékeinket.*

*Most megkérdezem: mi történt, amikor hívtál és fuldoklóként kapaszkodtál a kezembe?*

*Igyekeztelek a mélyből kihúzni és persze nemcsak azért, mert egy ember számított rám. Kétségbe ejtett a felismerés, hogy nincs kihez fordulnod, mert van, hogy a legközelebb álló se tud erőt adni. Teltek az évek elvesztettük egymást szem elől, majd megkerestél és érdeklődtél sorsom alakulásáról és beszámoltál sajátod változásairól.*

*A megosztott élmények, jók, rosszak peregve csurogtak kettőnk között. A gyermekkort, majd a felnőtté válás nehézségeit együtt, majd külön éltük meg. Emlékszel? És csak mondtuk és mondtuk.*

*És Te, aki minden bolondságban, esztelenségben bátran velem voltál, most fájdalmad dajkálod. Engedj el.*

*Itt már nyugalomban „létezem”, nem ér el a bántás keze. Ha lenne módom magyarázatot adni a tettemre, ahhoz még friss a sebed, hogy elfogadd, megértsd.*

*Ne tégy magadnak szemrehányást, hiszen nem lehetünk mindig ott, ahol kellene. Akkor eljutottam arra a pontra, amikor már minden mindegy – feladtam a jövőbe vetett hitem, az álmaim. Ugye tudod, hogy ezek a röpke, látomásnak tűnő álmofoszlány képek az ébrenlét segítői?*

*Változtasd át őket, tedd kézzel foghatóvá, hidd a jövőd!*

*Tapasztalat - már mondhatom ezt -, hogy soha ne nézz hátra, a múltad úgyis rád köszön, sokszor kéretlenül. Tapasztalj!*

*Számúzd magadból a kísértést, hogy megfordítanád az idő kerekét, ezzel törölve el a rosszat. Én tudom, hogy megtehetnéd, de valóban akarod?! Ne tedd! Megváltoztatnád az előtted állót, az ismeretlent, mely tisztán, a becsülettel karöltve vár.*

*Ne rémülj meg a nehézségtől, ki fog kristályosodni miként lépj a továbbvezető útra, adni fogja magát a megoldás,*

*de könyörgöm ne add fel, láss intő jelnek!*

*-Tüske-*

# A balfi fürdő kultúra múltja

## 3. Wosinszky érdemei - a fürdő felvirágoztatása

A Balfi Hírek előző számában beszámoltunk a fürdő hányatott sorsáról, mely főleg arra volt visszavezethető, hogy Sopron városa mint a fürdő tulajdonosa komoly bevételek reményében bérbe adta a fürdőt. A bérlők az épületek rossz állapota, a megcsappanó vendégforgalom miatt nem tudták (vagy nem akarták) a városnak a bérleti díjat maradéktalanul kifizetni. A hosszú évtizedeken átnyúló szerződéses megállapodások, bérletek felmondási procedúrái, perlekedések csak fokozták a tulajdonos (Sopron) gondjait. Egyetlen megoldás kínálkozott a hiábavaló bérléseknek véget vetni: a fürdő eladása. Wosinszky István személyében egy kiváló képességű, rátermett vevőre akadt a város. Wosinszky 1898-ban megvásárolta a hányatott sorsú fürdőt, gyorsan felvirágoztatva azt, hírnevet szervezve ezzel a fürdőnek és magának Balfinak is.

### Jó tulajdonosa lett a fürdőnek

Wosinszky István ezredorvos 1898-ban 27 000 forintért vette meg a fürdőt Soprontól. Rátermett, tehetséges tulajdonosnak, valóban jó gazdának bizonyult, amit az is mutat, hogy első lépésként megszerezte a gyógyfürdői minősítést. Tudni kell, hogy a cím elnyerésének számos előfeltétele volt (egész fürdőidény alatt működő fürdőorvos, gyógyszerész felállítása, fürdőszabályzat, megfelelő higiéniai feltételek biztosítása, védterület kijelölése stb.). Minthogy az új tulajdonos maga is orvos volt, így egy csapásra megoldódott a fürdőorvosi előírás kérdése. Már a vétel évében a fürdő parkjának kiterjesztéséhez 14 hold – soproni tulajdonú – szántót akart vásárolni, de a város olyan magas árat követelt, melyet Wosinszky nem tudott megfizetni. Két év múlva újabb kísérletet tett a fürdő parkjának bővítésére. A fürdőház felett egy nagyobb területű erdőt szeretett volna Soprontól megvásárolni, de a város ezt is meghiúsította (gazdag szénlelőhelyet remélve a kérdéses területen nem akarta azt eladni). Újabb elutasítás érte a soha nem csüggedő Wosinszkyt, amikor a balfi vasútállomástól a fürdőig keskeny nyomtávú vasút építéséhez 4333 ölnyi területet akart vásárolni.

### Bámulatos mértékű fejlesztések

Wosinszky a fürdő korszerűsítésére, a fürdőtelep bővítésére, az addigi gyógy-szolgáltatások kiszélesítésére nagy erőfeszítéseket tett. A vendégszám növelése érdekében szívesen áldozott volna a soproni villamoshálózat vágóhídi szárnyának Balfig tartó kiterjesztésére, de ez az elképzelése nem valósulhatott meg. Már a fürdő vételének évében neki köszönhetően a fürdőszállóban 42 szoba, a fürdőépület első emeletén 16 szoba, az ún. Bécsi-házban 16 elegáns szoba várta a vendégeket. S akiknek nem jutott itt szállás, azok a községben bérelhettek szobát. Wosinszky alatt a meglévő épületeket felújították, a fürdő egy részének téli használatát megoldották. Bevezették a telefont, az erdei utakat kivilágították. Zenecsarnok, kávéház, tenisz-, krikett- és tekepálya megépülése tovább növelte a fürdő vonzerejét. A kávéházban biliárd-, kártya-, olvasó- és zongoraszobát rendeztek be, sőt a fürdőben „fürdőkönyvtár” is működött. A gyógyfürdő modern orvosi eszközökkel volt ellátva, röntgen laboratóriumot is kialakítottak, új fürdőkúrákat vezettek be. A betegek gyógyulására szárazlevegő-fürdőt, villamos fényfürdőt, villamos kénfürdőt, hideg és meleg vizű kénes tükörfürdőt, vasas lápfürdőt, kénes ásványvízfürdőt alkalmaztak. A tulajdonos a vételt követő 3 éven belül félmillió forintot fordított a korszerűsítésre, fejlesztésekre. Óriási összeg, hiszen a 27 000 forintos vételár ehhez képest elenyészőnek tűnik. Szédületes gyorsaságú és méretű fejlődés – mindez az új tulajdonosnak köszönhetően. Új forrásokat is feltártak, minthogy korábban csak két forrás (egyik a fürdéshez, másik a ivókúrához) állt rendelkezésre, ezek száma ezzel ötre növekedett (Katalin-, Új-, Mária-, István-, János-források).

### A fürdő híre megnőtt

Wosinszky a fürdő reklámozásáról is gondoskodott. Évente négyszer jelentette meg saját kiadásában a

gyógyfürdőt ismertető füzetet, melynek egyik példánya a Kastély-szálló halljában is megtekinthető. Nincs mit csodálkoznunk azon, hogy a vendégek száma, a fürdő látogatottsága oly gyorsan megugrott, főleg Sopronból (és környékéről) egynapos vagy néhány órára érkező vendégek jóvoltából. Különösen Sopronból jöttek tömegesen a vendégek, ahonnan a vonattal érkezők 12 perc alatt értek Balfra. 1915-ben Sopronból naponta ötször (!) indult vonat Balfra, sőt ünnep- és vasárnapokon különvonat is közlekedett. A vendégek a fürdés örömei mellett a zenepavilon és kávéház nyújtotta élvezetekben is részesültek. A zenekar naponta kétszer két órán keresztül játszott, vasárnap- és ünnepnapokon egész délután szólt a zene. Gyakoriak voltak a neves művészek fellépésével fémjelzett hangversenyek, de a vidám táncmulatságok is sok embert vonzottak. Balf híre egyre nagyobb lett, melyet fokozott a palackozott itteni lítiumos savanyúvíz bel- és külföldön való nagy népszerűsége. A fürdő országos híre megnőtt, noha vendégszámát illetően nem tudott bekerülni az igazán nagy fürdők közé. A rangsorban a legismertebb fürdők kategóriájának első negyedében, de inkább harmadában foglalt helyet. Az állandó, de főleg a futóvendégek nagy száma biztos megélhetést biztosított a Wosinszky-családnak.

A volt ezred-orvos fürdőtulajdonosként nemcsak kiváló és agilis fejlesztési munkáival, rátermettségével, de demokrata hajlamával is elismerést váltott ki. Neki köszönhető a 100 férőhelyes „munkáspanzionátus” felépülése, nagy segítséget nyújtva ezzel a kétkezi munkában megfáradt, ill. megbetegedett egyszerű munkásoknak. Sopron város szegényei felé is szép gesztust tett azzal, hogy a részükre 200 ingyenes fürdőjegyet adományozott.

Összességében tehát Wosinszky rendkívül sokat tett a fürdő fejlesztéséért, korszerűsítéséért, a gyógyítás színvonalának növelésért, röviden: a fürdő felvirágoztatásáért. Érdemei elvülhetetlenek, az ő tevékenysége nélkül Balf soha nem juthatott volna el mai rangjáig. A fürdő történetét bezáró sorozat zárócikke az ő áldásos balfi tevékenységének is szeretne méltó emléket állítani.

Dr. Kölcsei Tamás



Sajnálattal közöljük, hogy a sporthírek, eredmények lapzártáig nem érkeztek meg. A későbbiekben a mulasztást pótoljuk.

## Ünnepeink és a barbárság emlékművei

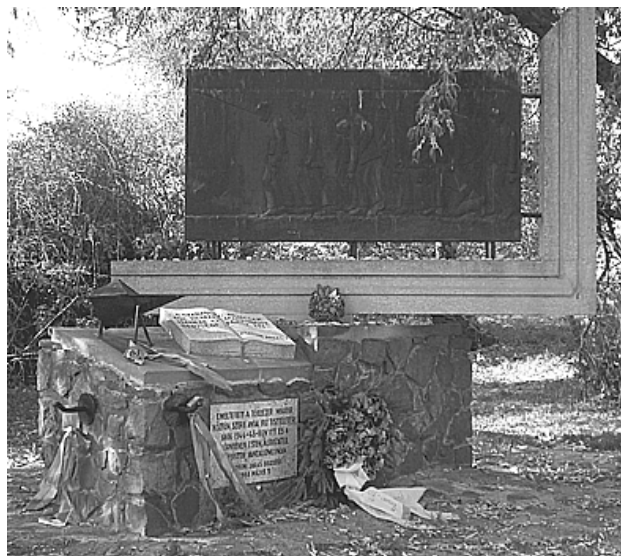
A barbárság egyidejű az emberiséggel. A butaság, gonoszság, kapzsiság és hatalomvágy olyan elegye, mely pusztítóbb a legpusztítóbb fegyvereknél: nem csak a testet, az épületet, az anyagi értéket rombolja, hanem a szellemet, a lelket, az ünnepet, a jobbító szándékot. Megsemmisít mindet, ami útjába kerül, nincs tekintettel senkire, semmire. Nem azonos a pusztítással, nem azonos a gonoszsággal, több is, kevesebb is annál.

Miről jutott mindez eszembe? Nem is tudom...

Vagy talán mégis. Készülvén az esedékes temetői koncertre, kezem ügyébe került egy nem is olyan régi fénykép, az amit itt megmutatok, amit ismernek jól balfiak és ide látogatók.

1945 balfi mártírjának, Szerb Antalnak emlékműve mára, megcsonkítva kettős jelentést kapott: amikor majd a koncert után a fáklyák fényében elhelyezzük a kegyelet virágait – gondoljunk arra, hogy az emlékezet tiszta fényei mögött vetett árnyékokban ott van, sajnos úgy tűnik, kipusztíthatatlanul a barbárság szelleme.

Ha nem akarjuk többé testünket és lelkünket sebző otrombaságát, fejünkben és szívünkben kell igazán rendet tennünk. Szeretném hinni, hogy egyre többen gondoljuk így.



Huszár László



**“Semmiféle dolgot nem lehet  
sem szeretni, sem gyűlölni,  
míg meg nem ismertük.”**

(Leoardo da Vinci)

## **Skorpió**

**október 23 – november 22**



Az állatöv nyolcadik jele, a második őszi jegy, szilárd és vizes természetű. A víz nem az egyetlen őselem, nem az egyetlen igazság. De víz nélkül nincs élet. A földi élet is az óceánokban kezdődött és alakult át szárazföldivé. hasonló utat jár be a születendő csecsemő is, aki kilenc hónapon át magzatvízben él. A növények magjaiból is a víz hatására indul meg az új egyed fejlődése. A víz egészen különös elem. A legnagyobb mennyiségben fordul elő a Földön. (Az állatok és a növények akár 90, az emberi szervezet és a Földünk 70 százalékban vízből áll. A csecsemőknél 80 %-ot is elérheti ez az arány, az időseknél 60 % alá csökkenhet.) Az egyetlen

olyan kémiai vegyület, mely szilárd, folyékony és gáznemű halmazállapotban is előfordul a természetben. A bolygó szinte bármely anyagát képes feloldani, színtelen, szagtalan és íze sincs. A folyadékhiány a felelős olyan civilizációs és időskori betegségekért, mint pl. a reuma, az emésztési panaszok, szív és érrendszeri megbetegedések. De ugyanerre az okra vezethető vissza a ráncos bőr és az emlékezetvesztés is.

Víz nélkül nem tudunk gondolkodni, mert agyunk kb. kilencven százalékát víz alkotja.

A víz lát el minden élőlényt nélkülözhetetlen energiával és szállítja el a salakanyagokat. Tisztító tulajdonsága annak köszönhető, hogy nagyon készsleges oldószer, a testben feloldja a méreg és salakanyagokat.,

A víz az érzelmek, a lélek, a vágyak, az ösztönök és a titokkutatás eleme. Jéggé válva szilárd, mint a föld, felforrósodva megeget mint a tűz, és láthatatlanul elillanhat, mint a levegő. Benne jelenik meg a megértés és alkalmazkodás, hiszen mindig felveszi az őt átölelő anyag formáját. A lélek vize termékenyít és tisztít meg mindenkit, ő hordozza az életet és az információt.

Vizes ősmínőségű lévén a Skorpió legnagyobb hibája, s nem csupán kapcsolataiban: irigyelheti kollégáit, vagy mások vagyonát. Ez a tulajdonság azonban hajtóerőként is működhet: mások előrejutás inspirálja a jegy szülöttjét, hogy ő is legalább úgy, vagy jobban teljesítsen.

A Skorpió testrész a nemi szervek; valószínűleg ez magyarázza a jegy szexcentrikus hírnevét. A Skorpió szülöttnek pont annyi nemi öröme van szüksége, mint másoknak, de jobban szenvedhet a hiányától. Ő a szélsőségek embere: a halálos szerelmes és a teljes aszkéta is, nehéz megtalálnia az arany középutat. Az örök feszültség, a stressz az ő idegeit – többnyire – nem morzsolja fel, mert éjszaka feltöltődik energiával, alvása nagyon mély. Szokták mondani, a Skorpió éjszaka egy kicsit „meghal”.

Gyakorlatis, jól bánik a pénzzel. Szereti megszerezni és nehezen, meggondoltan költi el.

A Skorpióra jellemző foglalkozások: orvos, kutató, pszichológus, nyomozó, okkultista, filozófus, sportoló.

**Szerk.: Kata**

Készült Sopron MJ. Város Önkormányzata, Balf Településrészi Részönkormányzata, a Balf Alapítvány, valamint a Balfi Vendégházok Egyesületének támogatásával, 400 példányban

Nyilvántartási szám: 2.9.1/464-1/2005

Felelős szerkesztő: Huszár László

Postacím: 9494 Balf, Fertő u. 8. e-mail: balfihirek@freemail.hu, ideiglenes honlap: www.gportal.hu/balf

Tel: 06/20 – 587-3439 ( naponta 18 óra után hívható)

Lapzárta minden tárgyhoz 20-án.

